

581 der êren rîche und lasters arm  
lag al sanfte unt im was warm.  
etswenne in doch in slâfe vrôs,  
daz er heschete unde nôs,  
5 allez von der salben kraft.  
Von vrouwen grôz geselleschaft  
giengen ûz, die andern in;  
die truogen liechten, werden schîn.  
Arnive, diu alte,  
10 gebôt mit ir gewalte,  
daz ir enkeiniu riefte  
die wîle der helt dâ sliefe.  
si bat ouch den palas  
besliezen. swaz dâ rîter was,  
15 scharjande, burgære,  
der nekeiner disiu mære  
vriesch vor dem andern tage.  
dô kom den vrouwen niwe klage.  
Sus slief der helt unz an die naht.  
20 diu küneginne was sô bedâht,  
die wûrte si im ûzem munde nam:  
er erwachte, trinkens in gezam.  
Dô hiez dar tragen diu wîse  
trinken unt guote spîse.  
25 er rihte sich ûf und saz,  
mit guoten vreuden er az.  
vil manec vrouwe vor im stuont.  
im wart nie werder dienst kunt,  
**I**r dienst mit zûhten wart getân.  
30 dô prîevete mîn hêr Gawan

lac als s. und (Lach alz sanfte L) \*T (nur Q) (L)  
d. im sl. \*T (nur Q)

selben \*T (nur Q)

diu gebôt \*T (nur Q)

m. nam. \*G  
dô er wachete (do erwacht er I Er wachte L), \*G (ohne ZFr19)

mit guotem willen er az. \*G (nur GI)

\*D: D \*m: m \*G: G I (ohne 581.23–24) L Z Fr19 \*T (Q): Q V

1 Initiale G I L Z Fr19 Q V 6 Majuskel D 19 Initiale I · Majuskel D 23 Initiale V · Majuskel D 29 Initiale D 30 Initiale G

1 der êren rîch und lasters arm, \*m 2 er (om. I) lac sanft und im was warm. \*m (I) 4 heschete] hessete D gehset (gihzete V) \*m (V) 7 giengen dô ûz und in; \*m 15 sarjande oder burgære (Sariande [\*g\*]: oder burgere V), \*m (V) 17 vriesch] vries D 20 sô] dô \*m 21 im] om. \*m · ûzem] vîzen D 22 in] im \*m L V 29 Ir] +R D